



UNIVERSITA' DEGLI STUDI DI GENOVA
DIPARTIMENTO DI LINGUE E CULTURE MODERNE

Riferimento: Repertorio Decreti n. 5641 del 23/11/2023

Procedura comparativa per titoli, per l'affidamento di n. 1 incarico di lavoro autonomo di tipo occasionale/professionale avente ad oggetto:

Attività di consulenza e attività seminariale per la preparazione e la realizzazione di simulazioni nell'ambito delle materie di Lingua e traduzione spagnola 1 LM94 (65042) allo scopo di potenziare le attività professionalizzanti di questo insegnamento.

VERBALE

Commissione per la valutazione comparativa

Il giorno 19/12/2023 alle ore 19.00 si è riunita in modalità telematica la Commissione incaricata della procedura in oggetto, al fine di individuare un collaboratore per l'attività di **consulenza e attività seminariale per la preparazione e la realizzazione di simulazioni nell'ambito delle materie di Lingua e traduzione spagnola 1 LM94 (65042) allo scopo di potenziare le attività professionalizzanti di questo insegnamento.**

La Commissione, in conformità con quanto previsto all'art. 6 dell'avviso, nominata nel Consiglio di Dipartimento dell'11/10/2023 risulta così costituita:

- prof.ssa Elena Errico
- prof.ssa Laura Sanfelici
- prof.ssa Laura Santini

La Commissione Giudicatrice, presa visione dei nominativi dei candidati che hanno presentato domanda,
DICHARA

sotto la propria responsabilità, che non sussiste con i suddetti componenti e candidati alcun grado di parentela o affinità, fino al quarto grado compreso, né sussistono cause di astensione ai sensi dell'art. 51 del Codice di Procedura Civile e alcuna altra forma di conflitto di interessi, ancorché potenziali.

Svolge le funzioni di Presidente prof.ssa Elena Errico e le funzioni di Segretaria la prof.ssa Laura Santini.

Alla data di scadenza prevista all'art. 5 dell'avviso risulta pervenuta n. 1 domanda di partecipazione presentata dal seguente candidato:

- Avv. Giorgio Rocca

La Commissione procede alla verifica dei requisiti richiesti e, non essendo state riscontrate cause di incompatibilità, dichiara il candidato idoneo.

La Commissione procede quindi all'esame del curriculum del candidato e dei titoli presentati, sulla base dei criteri di valutazione indicati all'art. 4 dell'avviso:

Criteria valutazione	Titoli presentati dal candidato
a) Titolo di studio minimo previsto per l'accesso: voto di laurea	Laurea Magistrale in Giurisprudenza (LMG/01) conseguita il 26 febbraio 2015 con un punteggio di 101/110
b) Ulteriori titoli ritenuti coerenti con l'avviso in oggetto	2015: contributo a una ricerca in materia di processo civile nella Federazione Russa

	<p>4 maggio 2018: seminario su invito sulle caratteristiche del linguaggio giuridico, Università di Genova, CDS LM94.</p> <p>Settembre 2018. seminario su invito presso ASSITIG, "Atti giudiziari e osservazioni glossariali"</p>
<p>c) Esperienza, anche in ambito accademico, di istituzioni o enti, pubblici o privati, anche a supporto di studi e ricerche nel settore di riferimento: n. anni, oltre a quelli previsti come requisito per l'ammissione alla procedura</p>	<p>Dal 2015 (6 anni oltre a quelli previsti come requisito per l'ammissione alla procedura):</p> <p>2015-2019 praticante abilitato al patrocinio in ambito civile e commerciale, iscritto all'Ordine degli Avvocati di Genova.</p> <p>Dal 2019: avvocato iscritto all'Ordine degli Avvocati di Genova</p> <p>a.a. 2021/22 e 2022/23 (2 anni oltre a quelli previsti come requisito) attività seminariale e di consulenza (Insegnamenti di Lingua e traduzione spagnola 1 e 2 LM) per la progettazione e lo svolgimento di simulazioni di udienza civile e penale)</p>

Il candidato, avvocato iscritto all'Ordine degli Avvocati di Genova, vanta un'apprezzabile esperienza in ambito accademico, con una partecipazione a una ricerca in ambito giuridico e attività seminariale nell'ambito del CdS LM94.

La Commissione, esaminato il CV del candidato, dopo aver valutato il rilievo scientifico dei titoli e del curriculum complessivo, tenendo conto dell'esperienza in ambito scientifico e professionale e dell'affinità degli interessi scientifici con i programmi di didattica svolti nell'ambito del Dipartimento, in relazione al settore scientifico-disciplinare relativo all'incarico, compatibile con l'organizzazione didattica ed in coerenza generale con le finalità della collaborazione richiesta, propone al CDD l'assegnazione del contratto all'Avv. Giorgio Rocca.

L'affidamento del contratto è di esclusiva competenza del Consiglio di Dipartimento. Il presente Verbale verrà portato ad approvazione nella prima seduta utile del Consiglio di questo Dipartimento.

La Presidente dà mandato alla Segretaria di recapitare il presente verbale alla Segreteria Amministrativa del Dipartimento di Lingue e Culture Moderne che provvederà agli adempimenti di competenza.

Non essendovi altre cose da deliberare, la commissione si scioglie alle ore 20.00 dopo aver letto e approvato il presente verbale.

Genova, 19 dicembre 2023

- prof.ssa Elena Errico

- prof.ssa Laura Sanfelici

prof.ssa Laura Santini

Procedura di valutazione comparativa Repertorio Decreti n. 5641 del 23/11/2023

Procedura comparativa per titoli, per l'affidamento di n. 1 incarico di lavoro autonomo di tipo occasionale/professionale avente ad oggetto:

Attività di consulenza e attività seminariale per la preparazione e la realizzazione di simulazioni nell'ambito delle materie di Lingua e traduzione spagnola 1 LM94 (65042) allo scopo di potenziare le attività professionalizzanti di questo insegnamento.

ESITO PROCEDURA

Vincitore: Avv. Giorgio Rocca

Genova, 19 dicembre 2023

La Presidente

(prof.ssa Elena Errico)



La Segretaria

(prof.ssa Laura Santini)

